

SLOVENSKI NAROD.

Izhaja vsak dan zvečer, izimši nedelje in praznike, ter velja po pošti prejeman za avstrijsko-ogerske dežele za vse leto 16 gld., za pol leta 8 gld., za četrt leta 4 gld. — Za Ljubljano brez pošiljanja na dom za vse leto 13 gld., za četrt leta 3 gld. 30 kr., za jeden mesec 1 gld. 10 kr. Za pošiljanje na dom računa se po 10 kr. za mesec, po 30 kr. za četrt leta. — Za tuje dežele toliko več, kolikor poštnina znaša.

Za oznanila plačuje se od četristopne petit-vrste po 6 kr., če se oznanilo jedenkrat tiska, po 5 kr. če se dvakrat, in po 4 kr., če se trikrat ali večkrat tiska.
Dopisi naj se izvole frankirati. — Rokopisi se ne vračajo. — Uredništvo in upravljenstvo je v Ljubljani v Frana Kolmana hiši „Gledališka stolba“.

Upravnost naj se blagovoljno pošiljati naročnine, reklamacije, oznanila, t. j. vse administrativne stvari.

Germanizacija na Koroškem in na Spodnjem Štajerskem.

Skoraj vsak dan lehko čitamo po nemških novinah ali čujemo razne govornike, da niti nemški „Schulverein“ niti kdo drug izmej Nemcev ne namerava spodraviti slovenske narodnosti, da nikomur ne prihaja na um, da bi hotel ponemčiti le kakega posameznega Slovence. Ako pa prečitavamo nemške liste, nahajamo pogostoma dopise in članke, v katerih kaka zvita buča vender-le pove tajne namere naših nemških liberalcev. Nij še tega dolgo, kar je pisala graška „Tagespost“ uvoden članek o razmerah slovenskih. Niti urednik niti pisatelj tega članka nijsta vvidela, da si bijeta v lice sama sebi; kajti v jedno mer trdita, da Nemci nečejo germanizovati, pa pravita vender v istem članku, da se mora razširjevati nemški občevalni jezik. Kaj pa pomeni to? Zadnje ljudsko štetje nam priča, da hočejo izračunati nemški kolovodje število narodov po Avstriji po občevalnem jeziku, akoravno so najbolj učeni list, nemški, „Globus“, „Ausland“ i. dr., povdarjali še pred 31. decembrom 1880. leta, da tako ravnanje nikakor nij pravo. Ako zahteva torej „Tagesposta“, da se razširja nemški občevalni jezik, reče ona samai kam pes tacer mol z nemškim „Schulvereinom“.

Še bolje nam pa kaže „Neue freie Presse“ 27. julija št. 6435 v dopisu iz Celovca 25. julija, da resnica ne more ostati skrita, akoravno skuša dopisnik skrivati svoje srčne želje. Naštevje število onih, kateri znajo čitati in pisati po raznih okrajih koroških, piše liberalna (?) novina: „V okrajih popolnem slovenskih, velikovškem (Völkermarkt) in pliberškem (Bleiburg) povzdignila se je izobraženost ljudska v teku dvanajstih let za več kot 100%. Naravno pa zna čitati in pisati 43.6% prebivalcev teh okrajev nemški, ne, kakor bi kdo mislil, slovenski. Ta štatistika kaže na novo, pristavlja hinavka, „da tožbe dr. Vošnjakove v državnem zboru o koroškem šolstvu niso res-

nične“ (!). Se ve da verjamejo to le oni, katerim zagrizenost brani pametno razmišljevanje. Dopisnik trdi v prvem delu, da sta okraja velikovški in pliberški popolnem slovanska, komaj dve vrsti kasneje pa pravi, da vsi oni, kateri znajo čitati in pisati, znajo čitati in pisati le nemški. Kaj si je mislil dopisnik o čitateljih lista, za katere je pisal ta dopis? Gotovo le to, da nobeden izmej njih ne misli prav nič, kadar vidi pred seboj natisnene „svete besede“ dopisnikove. Da pa dopisniku samemu nij za ravno-pravnost niti za omiko narodovo, to dokazujejo njegove lastne besede. Kaj bi govoril in pisal on, ko bi štatistika dokazala, da zna čitati in pisati 43.6% iz kakega popolnem nemškega okraja samo slovanski?

Jednako se godi tudi „Deutsche Zeitung“. Tudi ona pridiguje na odprta usta, da Nemci ne mislijo germanizovati, vender je pa trdila, nij še dolgo tega, v dopisu s Koroškega, da se je pomikala meja nemškega občevalnega jezika do zdaj vedno bolj proti jugu, in je hvalila delovanje učiteljev, kateri poučujejo le nemški.

Da je torej namen vsega delovanja naših Nemcov in nemškutarjev le spodrivanje slovenskega jezika ali germanizacija, kažejo oni sami. To nam priča tudi razprava o nemškem „Schulvereinu“ v štajerskem deželnem zboru. Akoravno je rekel c. kr. namestnik, da ne najde nič nepostavnega v delovanju tega društva, moramo vender povdarjati, da ustavljeno narodne šole v Račah z nemškim učnim jezikom, namestu dozdanje utrakvistične šole s slovenskim in nemškim učnim jezikom, ne odgovarja paragrafom šolskega in učnega reda (Schul- und Unterrichtsordnung), izdanega od c. kr. štajerskega deželnega šolskega sveta, kateremu predseduje g. c. kr. namestnik sam. Ta naredba, izdana 14. septembra 1870 št. 1598, torej od istega c. kr. namestnika, kateri je odgovarjal na dr. Radajevo interpelacijo, pravi v §. 9 al. 2: „Ist die Muttersprache der Kinder an einer Schule theilweise die eine, theilweise die andere Landessprache, so

müssen dieselben in zwei Abtheilungen unterrichtet werden“. Ali ne govorí c. kr. štajerski deželni šolski svet jasno? Po tej naredbi se narodne šole z izključivo nemškim učnim jezikom v krajinah, kjer so otroci nemškega in slovenskega materinega jezika, ne smejo ustanavljati. Jasno je torej, da nemški „Schulverein“ v Račah nij postopal po postavnem potu.

Iz tega se vidi tudi, da nij res, kar je rekel dr. Heilsberg v štajerskem deželnem zboru, da bi varoval nemški „Schulverein“ le domača tla tujih napadov. Kaj pa poreče isti štajerski c. kr. deželni šolski svet na te besede, ako pomisli, da je on sam naredil, da se mora poučevati v Račah slovenski in nemški, zdaj na jedenkrat pa samo nemški.

V novej šoli se bodo učili čitati in pisati slovenski otroci koj v prvem letu nemški, tako da bodo kmalu take razmere, katere opisuje dopisnik „N. Fr. Presse“ iz Celovca. Se ve da naši nasprotniki imajo vedno polna usta liberalnosti, ravno-pravnosti in vsega dobrega, dan za dnevom trobijo učiteljem, da se smejo držati le tega, kar veleva pedagogika, ali o pedagogiki niti pojma nijmajo.

Tudi na Pruskom so bile nekdaj jednak razmere, ali Prusi vvideli so kmalu, da nij mogoče začeti brati in pisati z učenci v neznanem jeziku; kajti prvi pogoj vespešnega poučevanja je ta, da razumeva učenec to, kar čita in bere. Zato pravi kr. pruska vlada v Opolju (Oppeln) v okrožnici okrajnim šolskim nadzornikom dne 12. februarja 1863, oziraje se na okrožnice 8. aprila 1853 in 20. februarja 1859 (glej Centralblatt f. S. Unterrichts-Verwaltung in Preussen, Jahrg. 1865, str. 434 sld.): Veronau se more poučevati samo v materinem jeziku učencev „denn nur die Muttersprache kann das geeignete Mittel sein, Unterrichtsstoffe, welche das tiefinnerste Leben erbauen und befruchten sollen, den Kindern zuzuführen.“

Dalje pravi okrožnica: kjer se je učila poljska ali moravska mladina koj iz početka čitati in pisati le nemški: „da hat man leider die traurige

LISTEK.

Domači pogovori.

X.

Prve tri do štiri, tudi do pet dnij v mesecu je še in še, a potem se človeku pristudi do konca meseca živeti jednolično — brez denarjev, kakor se je pristudio življenje po dovršenih pet in dvajsetih letih tistem osivelemu uradniku v Ljubljani, ki je zavidal čevljarija zarad zanimljivega slučaja s kurjim očesom, in kakor ima to zapisano v svojej listnici ljubljanski pohajkovalec.

Jaz imam tudi zabeleženo resnično dogodbico, ki se je vršila zadnji dan meseca julija pred kavarno; tamkaj so namreč sedeli trije prijatelji, mejnjimi našemu svetu poznatega imena žurnalist, ki so bili, kakor se je izpostavilo, vsi trije in solidum brez denarjev.

Ko so konferirali omenjeni trije prijatelji in

premišljevali, kako bi se dalo denarjev dobiti, izgovori jeden in reče: Gremo se kopat v Savo vsi trije, jeden izmej nas naj se potopi, ostala dva ga bosta rešila gotove smrti; a potem bodemo talijo kakih 25 gld. mēdse razdelili na tri deleža.

Te so bile sicer premisleka vredne besede, ali naš žurnalst in filozof, ki je uže marsikaj dobrega pa še več slabega skusil in doživel na svetu, povzame besedo, govoreč: „Gospoda moja! iz te kombinacije ne bo nič, ker je veliko vprašanje, da li bi vlada za nas vse tri hotela dati 25 gld., kamo li za jednega samega!“

Ko sta ostala dva gospoda slišala te v srce bodeče, resnične, filozofične besede našega žurnalista, sta mu pritrđila, ker se jima je obema zdelo, da bi državnej oblasti zares bilo preveč plačati 25 gld. za človeka, ki njima v žepu niti predrtega groša in ki niti štibre ne plačuje, (štibre namreč ne plačuje nobeden izmej omenjene trojice,) a človek, ki živi samostalno za se, pa ne plačuje štibre, nij koristen član človeške družbe, če se je še toliko učil, in če je tu pa tam koristen, nij koristen v tolikej meri,

kakor je tisti, ki se nij toliko učil, pa vender nosi barem svojih 5 gld. v državni mālin.

Ta resnica je dobro znana žurnalistu, naročito takemu, ki piše včasih članke narodno-gospodarske stroke, in ki ume koristne nauke dajati čitaljočemu občinstvu, čeravno se sam ne drži naukov, katere drugim daje, ampak živi ravno narobe v vsakdanjej praksi.

Če čita navaden človek, ki nij žurnalist, novine, v katerih žurnalist (to se razumeva, da nemški) brez imena v prvej osobi višjega broja govoreč, regulira reke, zida železnice, gradi palače, preustrojava politične in šolske sisteme, prekuje ministeriske stolice itd., si pač ne misli, da tisti „mi“, ki je to pisal, nijma, kam bi položil svojo pametno glavo, in ne vé, kam bi spravil čez noč posodo svoje učenosti.

Da imamo takovih izgubljenih talentov, je resnica, s prstom bi mogel pokazati katerega, ko bi hotel.

„So ein Fall ist mir noch nicht vorgekommen,“ bi rekel čevljar ljubljanskega pohajkovalca, jaz pa

Erfahrung gemacht, dass das gleichzeitige Verständniss des Gelesenen nicht erzielt wird, letzteres viel mehr vielfach ist. Eine solche ermüdende Gewöhnung, bald deutsche Schrift ohne Sinn und Verständniss zu lesen, bewirkt gewiss das Gegentheil von dem, was hinsichtlich der gedeihlichen Einführung der polnischen resp. mährischen Jugend in das Verständniss und in den Gebrauch der deutschen Sprache beabsichtigt wird. Aber auch selbst da, wo gleichzeitig mit dem Lesenlernen das Verständniss des im fremden Idiom dargebotenen Lehrstoffes wirklich bis zu einem gewissen Grade erreicht wird, erscheint doch die den kleinen Kindern hiedurch zugemuthete Doppelthätigkeit sehr bedeutend und es kann nicht verkannt werden, dass, zumal für weniger begabte Kinder und unter Anleitung minder gewandter Lehrer, auch nach dieser Seite hin manche den gedeihlichen Fortschritt lähmende Schwierigkeiten sich erheben. Ferner muss unzweifelhaft als naturgemässer erachtet werden, dass die auf den Leseunterricht vorbereitenden Sprachübungen, so wie die ersten Lautir- und Leseübungen an den Lautverbindungen der Muttersprache, mit und in welchen die Kinder durch das Sprechen geläufig bekannt und geübt sind, erfolgen, nicht aber an einer fremden Sprache, welche in anderartigen und ungewohnten Eigenthümlichkeiten neue und nicht unerhebliche Schwierigkeiten bietet. Auch praelegen sich die Wortbilder, zu deren geläufigen Erkennen der weitere Fortschritt im Lesen es zu bringen hat, viel rascher und sicherer ein, wenn mit denselben ein dem kindlichen Bewusstsein bereits ganz bekannter Begriff sich verbindet. Und dass ferner die ersten Leseübungen in der den Kindern verständlichen Muttersprache für dieselben ebensowohl ein viel grösseres Interesse haben, als auch, richtig betrieben, viel geistweckender und bildender werden können, als gleiche, noch so geleitete Übungen in einer ihnen noch ganz unverständlichen Sprache, das kann einem Zweifel nicht unterliegen."

Tako sodijo Prusi tako veleva pruska vlada, ker je do tega, da se otroci nauče kaj za občo omiko, pri nas pa silijo tuj jezik učencem, kateri stopajo prvič čez šolski prag, in taki ljudje sodijo o pedagoških stvareh.

V deželnem zboru pripovedoval je dr. Ehmer s pravim ponosom, da na Južnem Štajerskem v okolici celjske ne zna brati in pisati 51%, v ljutomerskem okraju 42%, v mariborskem 47%, v ptujskem 42%, v slovenjegraškem 56% in v brežiškem 52% in je pridigoval svojim pristašem, kimajočim z glavo od radosti, da je vse to le za to, ker se Slovenci nečejo učiti nemščine uže v narodnej šoli. Se ve da učeni gospod doktor mej svoje rojake na Gorenje Štajersko nij hotel pogledati, kajti našel bi n. pr. v okraju judenburškem 47%, v muravskem 46%, v ljubenskem 39%, v liezenskem 38%, v Bruku na Muri skoraj 39% in samo feldbaškem okraju menj kakor 30% prebivalcev, ki ne znajo ni

pravim, da se godijo vsak dan in povsod dosti lepi slučaji, samo jih je treba dobiti pod palec.

Povedal bi vam resničen slučaj, zelo interesantan, pa samo za dijake in poučen za tiste očete, ki imajo odrasle sinove po šolah, nego bojim se, da mi očete ne bodo verjeli, kar jim bom povedal, sinovi dijaki mi bodo pač verjeli in še radi, to vem, če ravno ne bom semkaj postavil nobenega imena, ker se mi prvič za razumeti stvar ne zdi potrebno, a drugič, ker sem uže sitnosti imel jedenkrat zarad nekega resničnega imena.

Živel je pred 15 leti v nekem mestecu oča, ki je imel sina v sedme latinske šoli, ali ne pri sebi doma, ampak v mestu. Tam v mestu, kjer je sin študiral sedmo latinsko šolo, je bilo dosti osterij in v tiste osterije je rad zahajal tudi naš dijak. To nij nič nenavadnega samo po sebi, isto tako se godi povsod menj ali več, ampak dogodilo se je, da so dijaka iz sedme latinske šole spokali zarad tistih osterij, a tudi to nij nič nenavadnega, ampak zdaj pride, tedaj, dijaki na vakancah, pozor!

Ko je sivolas oča zvedel, da so mu sua spoldili iz sedme latinske šole zarad tistih osterij v

pisati ni brati, akoravno se uči deca v šoli samo jednega jezika. Veden učenjak, kakor je g. doktor, mislil bi bil tudi, ali ne zahteva morda šola od slovenskih otrok več kakor od nemških, ker tirja od njih, naj se nauče v istem času, v katerem se uče nemški samo materinega jezika, še nemškega jezika. Ker se uže bavi s štatistiko, bi si bil ogledal tudi, koliko šol ima Gorenja Štajerska, koliko pa Spodnja. Ko bi bil vzel v roko Al. Rožekov šematizem narodnih šol štajerskih, izdan leta 1881, bi bil našel, da spada na vsak razred za šolo godnih otrok v okraju judenburškem 80, muravskem 66, ljubenskem 72, liezenskem 61, v Bruku na Muri 70 itd. na Gorenjem Štajerskem povsod veliko menj kakor na Spodnjem Štajerskem, kjer jih spada na jeden razred v okraju celjskem 111, ljutomerskem 153, mariborskem 101, ptujskem 143, slovenjegraškem 100, brežiškem 143 itd., kjer mora poučevati učitelj dvojno število, pa gotovo ne more imeti toliko vspeha kakor tam, kjer jih poučuje polovico menj. Ko bi bil pogledal še nekoliko natančneje v knjižico, bi bil našel, da učitelji na Gorenjem Štajerskem nijmajo samo v razredih menj učencev, ampak tudi večjo plačo kakor na Spodnjem. Se ve da, to je ravnopravnost po mislih nemških liberalcev. Več dela, pa menj plaća, to je usoda slovenskega učitelja na Štajerskem.

Da se pa Slovenci germanizirajo in deloma tudi italijanijo, nam kaže ljudsko štenje l. 1880 tudi v številah, in vredno je, da si zapomnimo to resnico, posebno radi tega, ker priznava to tudi Nemec dr. Richard Hasenöhrl v „Wiener Allg. Ztg.“ št. 860 21. julija 1882, kateri izreka odločno, da je krivo manjšemu številu Slovencev proti letu 1869 le potujevanje (Entnationalisierung).

Politični razgled.

Notranje dežele.

V Ljubljani 5. avgusta.

Vsi včerajšnji dunajski listi prinašajo uvodne članke in premišljevanja o grozodejstvu, katero učini je zdivjan človek v torek zvečer na tržaškem korso. Vse je osupeno, z grozo navdano. Ali vsi se pa tudi v tem vjemajo, da za onim zlobnim človekom stoji cela politična stranka, da se je bomba vrgla v imenu irredentistov mej veterance, in da je zato zatral skrajni čas, da vlada stopi labonske pošasti na glavo. Čedalje večji zdi se nam ta zločin. Zgodovina človeštva pač pripoveduje, da so se razne zarote znebljevale svojih sovražnikov s pomočjo zavratnih umorov. Ali vse drugače je soditi zlobo tržaškega budodelnika, ki nij vedel, koga da zadene in koliko da jih usmrtri, a je vendar zagnal smrtonosno bombo mej množico, veselčo se domovinskega praznika in v velikej svojej večini čisto nedolžno v vseh političnih bojih. Celo v analih nihilistov in fenijev se kaj tacega ne najde z lepo. Ko se ne bi dogodilo to v Trstu, kjer politično in socijalno življenje razjeda vročekrvna in brezobzirna stranka — tedaj bi, visoko ceneči vrednost človekovo, mislili in nadejali se, da nij bil oni krvolčnik pri zdravej pameti in da nij tega zapisavati nobenjej političnej stranki v Avstriji, ker zločinec je le

mestu, je bil strašansko hud, klel je in hudoval se je, a ne nad sinom, nego nad profesorji, in ko sem jaz prav nedolžno opazil in rekel, da zakaj je hodil sin po osterijah, je starec kar pškočil, ter je kričal nad meno zdaj po hrvatski zdaj po nemški: „A šta mislite vi, zar će moj sin vodu piti? — Was denken Sie, wird denn mein Sohn Wasser trinken? wird er denn Wasser saufen?“ — Jaz sem vsled tako tehtne argumentacije molčal in želel sem vsem našim dijakom take očete, ampak zdol se mi je uže precej tačas, da je to „ein interessanter Fall“, ker meni bi bila v jednakem slučaju čisto druga pela, tista, ki novo mašo pojde, kakor pravijo pri nas doma.

Naš dijak je šel potem na drug gimnazij, a zdaj je župan v svojem rojstnem mestu in tudi v saboru ima sedež in glas, njegov dobri oča pač ne živi več in zato velim: Bog mu daj duši dobro, če ravno se je bil grdo zadrl nad meno, ko mi je stavil vprašanje: „Zar će moj sin vodu piti?“

To je bil oča, da malo takih, „ein seltener Fall!“

Spectabilis.

pomilovanja vreden norec. Tako zagovarjali bi človekovo čast, ko ne bi v-delni, da se po Trstu skriva organizirano tolo vajstvo, ki nosi sovrašto in smrt vsemu, kar je avstrijsko. Zatorej pa prevladuje v tržaškem prebivalstvu javno in živo prepričanje, da so ta grozni atentat porodili zgolj politični motivi, in da je zlodjeja iskat v vrstah irredentistov, to je stranke, katere program je veleizdajstvo in ki gleda samo na to, da bi se za vse veke pretrgale vezi med Avstrijo in Trstom. Vsaj nam je še znano, kaj se je zgodilo 1875. leta aprila meseca. Tedaj odkrival se je spomenik nesrečnega Maksimilijana, blagodušnega pokrovitelja tržaškemu mestu. Sam naš presvetli cesar Franc Jožef I. mudil se je tedaj na obali Adrije. Pripravljene so bile velike slovesnosti, tudi v gledališči imela bi biti praznica predstava. Presvetli naš cesar stopi ob določenej uri v ložo, ali gledališče bilo je prazno... Lahoni pokupili so vse vstopnice, kolikor so jih le dobiti mogli, a v gledališči nič ne je. Dandanes, kakor smo se prepričali ta teden, so lahoni jednakor drzni, če ne hujše, in iz Italije zanešeno izdajalstvo ujedlo se je kakor strupen plevel v cvetoča tržaška tla. Političen fanatizem irredentistov nakopal je tudi v sredo zvečer staro-častitemu mestu grozno sramoto na glavo. Kakor pred katilinarično zaroto v starem Rimu, bali so se tudi dosti poprej v Trstu, da irredentisti morejo vso razstavo razreti in pokopati. To je bilo težko verjeti. Ali dva dni pred otvorjenjem razstave ukradli so patriotičnemu delavskemu društvu zastavo, ker je imela avstrijske barve — jeden dan po otvorjenji padla je bomba mej veterance, ker so v slovesnem in navdušenem sprevodu bili na potu, pokazat nadvojvodi Karlu, presvetlega cesarja bratu, avstrijsko svoje mišljene. Črno izdajalstvo, ki uže po svojem bistvu tepta še take svetinje, razvilo je zadnjo sredo tržaško mesto in kompromitiralo političen njegov glas. Z grozno silo odprle so se ta teden tržaškemu prebivalstvu oči, kakšnega modrasa da gojí v svojem nedrži, kakor pravi včerajšnji naš uvodni članek. Ali ta zločin trobenta glasno tudi našej vladni na uho! Ustavoverne vlade pestovale so, tako bi dejali, italijanski živelj v Trstu in v Istriji. Ali, če bi količkaj previdne bile, morale bi uže davno začeti krepliti slovanski, državi zvesti, živelj in tako zgraditi živo trdnjava proti italijanskim valovom; ravno nasprotno pa položila je ozkosrčna pristranost Slovencev na Primorskem in Hrvate v Istriji pod italijanski nož, ker so se Italijani znali zvito hliniti našim Nemcem. Da je pa to koketiranje z Italijani za državo naravnost usodenpolno, pokazati se nij moglo nikdar tako jasno, kot ta teden. In če vlada razumeje svojo nalogo, porabila bode tudi ugodno to priliko ter odločila se bo, dodeliti Slovanom, Slovencem in Hrvatom v Trstu jezikovno jednakopravnost in tako podati zvestemu življu meče, da suka jih zoper Irredento in izdajalsko njen agitacijo. Le tedaj, če se po seh mal izvije Italijanom v Trstu oblast iz rok, pozabode se lajše tudi grozodejstvo tega tedna in škoda, ki jo vsled tega občnega vznešenja trpeti mora tržaško mesto. Nadejamo se torej, da petarda, ki jo je vrgla bila prokleta roka v od avstrijske navdušenosti kipeo množico, od-kobiči nazaj na izdajalsko in zavratno glavo kače irredentovske!

Nadškof Sembratovič, ki je bil pozvan pred papeža v Rim „ad audiendum verbum“, opravičil je tankaj popolnem konsistorij in grško-katoliško duhovenstvo v Galiciji. Zatorej skoraj ne bude treba, pošljati posebnega legata preiskovat to zadevo. Stvar rešila se je bojda tako, da se imajo tri osobe odstraniti od uprave grško-katoliške cerkve in sploh iz obližja nadškofovega v Lvovu. Sembratovič povrne se preko Dunaja domov, in pravijo, da prinese seboj za cesarja Franca Jožefa papeževi pismo.

Vnanje države.

Srbški kralj Milan pride v 10. dan t. m. na Dunaj in obiše našega cesarja v Išlu.

Ruskega carja kronanje so zdaj preložili za stalno in sicer, dokler ne dobi naslednik zadosti let (18. maja 1883). Carjeva rodbina bivala bo po zimi v Gačini; zatorej vrejujejo se stanovanja, pri tem pa policija pazi, da se nobeden tuj človek ne pomeša meju delavce.

Francoska še zdaj nijma ministrov. Povestovanja zbornice so pretrgali do danes. Odločiti se mora kmalu. Freycinet neče ničesar imeti opraviti pri sestavljanju novega kabineteta.

Iz **Egipta** zve se prav težko kaj bolj natančnega, kajti angleški poročevalci si ne upajo doli pogledati iz Aleksandrije. In tudi verjeti jim nij vsega. Tako poročajo, da so se domačini sami, kacihi 2000 na številu, dvignili proti Arabi paši. — Angleži so torej zasedli v sredo sueški kanal brez upora, kajti egyptovske čete so bežale. Lesseps, oča sueškemu kanalu, izrazil se je bil, da predoro Angleži v kanal le čez njegovo in njegovih sinov

trupla in da zbere krog sebe beduvinov, z orožjem v roci odbiti vsako evropsko posredovanje na kanalu. Ali Angleži se niso zmenili za proteste privatnega moža in storili svoje, predno še je sklenila kaj konferenca. Ta dan zasedli so tudi trdnjava Meks. V četrtek šli so oddelki konjikov preiskavat Arabijevo stanje. Našli so prednje straže skoraj popolnem zapuščene. Sovražnik se nij pokazal.

V sredo imela je **konferenca v Carigradu** prvo sejo, od kar se jej je skrčil bil delo-krog. Angleški zastopnik je dejal, da je brodovje napadlo trdnjave le v svojo obrambo, in da je Angliji le do tega, zavarovati kanal in kediva. S turškim odgovorom niso bili v tej konferenci zadowoljni. Posredovanje se nij pomaknilo ni za stopnjo naprej. "Times" pravijo, če se sultan ne misli udati angleškim pogojem, naj rajši ne pošlje vojakov v Egipt.

Dopisi.

Z Notranjskega 4. avg. [Izv. dop.] (Veselo in pametno!) Žalostno je, da navadno prenapeti strankarji, častičnini sebičneži ali osobni maščevalci ustanovljajo in porabljajo človekomila društva za svoje zakotne namene! In po takšnem so mnoga društva, ki imajo lepi namen po zadrukah pomagati človeškej družbi, po tacih krivih prerokih za razpornej sosedi in za politične parade.

Kaj ima vender — za primera — gasilno društvo, ta potrebni in vzvišeni zavod kot korporacija opravka s političnim barometrom? Če je društvo na slovenskih tleh, če so njemu členi Slovenci, no, potem je ono in ostane slovensko, ki ima častno nalogu, krotiti največjega našega sovražnika — ljuti ogenj: njemu nij vprašati pri tem poslu, kdo vlada, kdaj se in kdo se voli!

In če pride čas volitev in druge pravice in dolžnosti državljanke, tačas grem in volim za državljanja in ne po komandi za uda gasilnega društva!

Faktum je, da na Slovenskem in s Slovenci so le mogoča slovenska društva; vse drugo je puhlo, umetno, posiljeno in od denes do jutri. Resnica pa naravna postava, to ima gotov obstanek! Zatorej se pa čujejo često glasovi iz naše ljube domovine, da se marsikatero društvo preobrazuje po naše, da dobi domače lice, da se s tem krepí v notranjem; sploh pa veje v kdaj nasprotnih društvi po deželi bolj toleranten in spravljiv duh.

Evo vam denes novega, veselega dokaza!

Pred nekaj časom stavilo se je vprašanje: kaj misli gasilno društvo v Postojini o narodnej notranjskej slavnosti? G. M. Vičič, ki je na čelu, izreče sam v principu: „Tu gré za ime našega trga, tu gré za čast našega notranjskega ljudstva, ki je slovensko in politike nij, zato skličem sejo odbora, da se društvo slavnostno slavnosti udeleži, da pripomore skrbeti za red itd.“ In res odbor je skoraj jednoglasno pritrdir temu mnenju! Možko je to! In to bode v prihodnje rodilo, če se postopa od vseh strani pametno, če se bolje spoznavamo in spoštujemo in nam je mar resnica pa stvar, prav dober sad!

In temu dodenem še drugo radost: Ko se je sicer obče čislani župan v Postojini g. Burger (ki je volil pri zadnjih volitvah v državni zbor „narodno“!) povprašal o istej stvari, segel je pošteno in možko v roko, češ, kjer gre za ime trga našega, za čast in blagost našega ljudstva, podpiral bom z veseljem namene odborove in na dan slavnosti bom kot župan na svojem mestu.

To so srčne in vesele novice! Torej 3. septembra hočemo skupno pozdraviti svoje bližnje in daljne brate, praznovati hočemo sebi in narodu v korist dan miru, dan sprave. V grob z neljubimi preteklimi spomini, ki „krivega razumljenja so sad,“ kakor bi naš Gregorčič pridejal!

D.

Iz Ptuja 3. avgusta. [Izv. dop.] „Boj z nožem!“ proti nam Slovencem je gaslo dr. Hanza Miheliča, ljutomerskega nemčurčeka, o kojem so se zadnje dni pisale čudne stvari, kajti prišel je možitelj v dotiko s kazensko sodnijo z bog nastudenejše pregrehe, pa se še do denes nij opral ter se celo ne upa, proti ovaduhu kazensko pot nasptomiti, dakle moramo mi nolens volens verjeti, da je komijeva tožba popolnem in vseskozi resnična; ta mož hoče izgnati od tu vse — kar nij

pruskega. Zadnja učiteljska konferenca, oziroma nje pač ne bilo prav, če bi mi zanemarjali domoljubno sklep glede drugačnega deželnega jezika (o nemčini in slovenščini pri konferenci nij bilo govora, kajti govorilo se je samo s pedagoščnega stališča) dru. Zadnjakoviču in njegovemu adlatusu — Zadnjakoviču II. — ne da spati. Glejte sad nemčurskega fanatizma! Stavijo ti učenjaki neko „peticijo“ na sl. deželni šolski svet štajerski. To peticijo vzame Zadnjakovič II. in hajd od hiše do hiše nabirat podpisov, s katerimi Ptujčani niso ravno preveč štedljivi. Ker je moj priatelj to peticijo čital, kajti on nij tako „ultra“, in se mu tak „zanimljiv spis“ uže pokazati sme, povprašam ga, kaj obseza ta „zanimljiv spis“. Odgovori mi, da Ptujčani zahtevajo, „da Pettau deutsch war, ist und sein wird, da die Bewohner Pettau's immer deutsch und nur deutsch gesinnt waren, sind und auch werden, so ersuchen die Deutschen Pettau's, man möge die deutschfeindlichen Lehrer Romih und Arnhart von der hiesigen deutschen städtischen Volksschule entfernen.“ Podpisati sme zanimljivo pismo vsakdo. Mi bi tacih prismodarj še ne omenjali, a nam se zdi, da je tak boj postal nevaren, kajti iz tacih dejanj gori gol fanatizem, in bat si je v istini, da se tem možem ne zmešajo možjani. Dostavljamo samo, da sta učitelja Romih in Arnhart kinč tukajšnje mestne šole, da imata ta dva moža več v petah nego oba „Zadnjakovič“ v glavi, da sta pri mladini zelo priljubljena ter v svojem delovanji jako mornljiva, kar mora krajni šolski svet v svojem nemškem mišljenji sam pritrdirti, toda — proč z njima, ker sta pedagoga! Omenimo še, da je učitelj Arnhart Nemec, torej vender bolj nemšk, kakor vsi „Zadnjakovič“ in ti ljudje še z Nemcem niso zadovoljni, za Boga, kaj pa vam hoče dati še deželni šolski svet? Ko so bečki in drugi listi znanega učenjaka in pedagoga A. Heinricha napadali, odgovoril jim je ta v svojem listu: „Dass ich die auf die Abänderung des Schulgesetzes abzielenden Schritte der Regierung nicht billige, habe ich wiederholt dargelegt. Das vorausgeschickt, erkläre ich nun: Die übrigen Massnahmen des Ministeriums Taaffe, welche darauf hinauslaufen, alle Nationen des Reiches gleich gerecht zu behandeln und an Stelle der gekünstelten Verhältnisse natürliche politische Zustände zu setzen, alle diese Massnahmen halte ich aus vollster, selbständiger Ueberzeugung von meinem demokratischen Standpunkte aus für richtig. Die verlogene Wiener Presse und die nachbetende Provinz-Journalistik können mir in dieser Richtung vorbeten, was sie wollen, von dieser Ueberzeugung gibt es kein Abweichen.“ — Naveli smo to zaradi tega, da čitali našega lista zvedo, da to ljudstvo napada tudi učenjake svoje krvi.

Mi pa tem možem ob jednem naznanjam, da se bodo tudi mi odslej drugih pripomočkov posluževali nego smo se jih do zdaj, kajti do zdaj imeli smo vedno glace-rokavice nataknene, a odslej si bodo rokavice slekli. Kakeršnih pripomočkov se poslužujete vi, jednacih posluževali se bodo mi! Na svidenje!

Domače stvari.

— (Gospod grof Karel Hohenwart,) naš državni poslanec in najodličnejši vodja avtonomistov, prišel je sinoč z brzovlakom v Ljubljano, kjer ga je na kolodvoru sprejel g. dež. predsednik Winkler. Denes prisegel je kot „Erblandtruchsess“, ter bil pozneje pri g. dež. predsedniku pri dineru, kateremu bil je povabljen tudi mestni župan gosp. Grasselli.

— (Imenovanje.) Predstojnikom pomočnih uradov tukajšnje deželne sodnije imenovan je zemljeknjični adjunkt g. Ignacij Brešar.

— (Jutršnja narodna veselica na Brezovici) obeta biti velika. Brezovski možje pošljejo nekaj voz za gg. čitalniške pevce in druge, ki zberou se na Vič pred gostilno gosp. Šušteršiča („pri Bobenčku“), od koder odrinejo na Brezovico ob treh popoludne. Ob štirih prične se veselica. Teda dospet tudi sl. „Ljubljanski Sokol“ z godbo (ne ljubljansko) na slavnostni prostor. — Ker vidimo, da se Brezovica obilno žrtvuje za lepi namen, bi

svojo dolžnost in ne šli jutri na Brezovico.

— (Nagrobeni spomenik) pokojnemu slovenskemu pisatelju Samostalu (Matej Tonejec) se bode odkril s primerno svečanostjo v nedeljo dné 13. t. m. na pokopališči v Gorjah pri Bledu. Ob 10. uri dopoludne bo sv. maša za pokojnega. Po sv. maši bode: 1. Petje na grobu. 2. Odkritje spomenika in slavnostni govor. 3. Petje. Potem gre č. občinstvo k rojstnej hiši pokojnega, kjer se z istim redom odkrije spominska plošča. Po tej slavnosti si č. gostje nekoliko lehko ogledajo krasno okolico. Ob 1. uri popoludne bode skupen obed č. gostov pri „Kaconu“. Ob 4. uri popoludne skupen odhod na Bled, vožnja po jezeru in petje. Č. goste, kateri se hoté skupnega obeda udeležiti, prosimo, da to z dopisnicu naznamo g. J. Žirovniku, nadučitelju v Gorjah, do 11. t. m.

— (V Šent Rupertu) na Dolenjskem bil je 4. t. m. strašno močan potres $\frac{3}{4}$ na 3 popoludne, trajal je 4 sekunde.

— (Iz Mokronoga) piše se nam 4. t. m.: Denes ob $\frac{3}{4}$ na 3 popoludne čutil se je pri nas precej močan potres. Prišel je od vzhoda ter se vlekel proti južozahodnej strani.

— (Treščilo je) predvčeranjim popoludne iznenada v hišo „pri Primoži“ nad tržaško cesto blizu Vrhnike. Ubogemu kmetu pogorelo je vse do tal.

— (Iz Zatičine) se nam piše: „V nedeljo t. i. 6. avgusta praznovala se bode v Zatičini nenavadna slavnost. Upokojeni župnik g. Janez Hinek praznoval bode šestdesetletnico svojega mašništva (diamantno mašo); njegov nečak pa, g. Ljudevit Hudovernik, mašnik lavantinske škofije, svojo novo mašo. Šest in osemdesetletni starček je še popolnem zdrav ter opravlja še vedno težak svoj posel.“

— (Iz Brežic) se nam piše 3. t. m.: Denes ob jednej uri popoludne umrl je pri nas od 1. 1876. bivajoči upokojeni kaplan g. Miha Jeraš po kratke bolezni, zadnjič v službi pri Dobovskej fari. Rodil se je 26. septembra 1799 v Smiedniku pri Kranji ter v mašnika bil posvečen 4. avgusta 1. 1833. Služboval je do okolo leta 1855. na Koroškem, pozneje pa na Južnem Štajerskem ter kot mož „star Korenina“ „špogal šmarne petice“. Ž njim pokopali smo zadnjega v prejšnjem stoletju rojega duhovnika lavantinske vladikovine, čeravno je bil petnajsti po kanoniški starosti. Bodi mu zemljica lehka!

Jutri v nedeljo dné 6. avgusta t. l. izlet „Sokola“ na Brezovico poleg Ljubljane k veselici v prid „Narodnemu Domu“.

„Sokolovci“ zbirajo se ob $\frac{1}{2}$. 2. uri popoludne v polnej društvenej opravi v čitalnici, od koder odidejo točno ob 2. uri z zastavo in godbo peš na Brezovico.

V slučaji neugodnega vremena preloži se veselica in z njo tudi izlet „Sokola“ na prihodnjo nedeljo.

Na zdravje!

V obilo udeležbo vabi najuljudnejše častite gospode člane

Odbor „Sokola“.

Telegram „Slovenskemu Narodu“:

Carigrad 5. avgusta. (Poročilo Havasovo.) Dufferin naznamil je Porti, da ako dojdeto turški vojaki pred Aleksandrijo, predno se sklene vojna konvencija med Angleško in Turčijo in predno se izda proklamacija, v katerej se Arabi proglosi puntarjem, — bode Seymour preprečil izkrcavanje turških vojakov. Konferenca snide se denes v Terapiji.

Umrli so v Ljubljani:

2. avgusta: Janez Dolinar, zdaj kaznenec, 24 let, ulice na Grad št. 12, za sušico. — Marijana Seljan, dminarjeva udovca, 68 let, Florijanske ulice št. 14, za jetiko.

3. avgusta: Pavla Kosec, 4 $\frac{1}{2}$ let, Karlovská cesta št. 20, za goltni. — Ana Vodnik, klučaničarskega pomočnika hči, 2 $\frac{1}{2}$ meseca, Sv. Petra cesta št. 38, za božastjo. —

V deželnej bolnici.

1. avgusta: Jožef Papier, delavčev sin, 3 leta. — Jožef Podržaj, gostač, 76 let, za starostno slabostjo.

Dunajska borza

dné 5. avgusta.

(Izvirno telegrafično poročilo.)

Papirna renta	77	gld.	05	kr
Srebrna renta	77	"	80	"
Zlata renta	95	"	40	"
1860 državno pšesojilo	131	"	—	"
Akcie narodne banke	824	"	—	"
Kreditne akcije	317	"	25	"
London	120	"	10	"
Srebro	—	"	—	"
Napol.	9	"	54½	"
C. kr. cekini	5	"	66	"
Državne marke	58	"	75	"
4% državne srečke iz l. 1854	250	gld.	119	"
Državne srečke iz l. 1864	100	"	172	"
4% avstr. zlata renta, davka prosta	95	"	40	"
Ogrska zlata renta 6%	119	"	90	"
" papirna renta 4%	88	"	45	"
5% štajerske zemljšč. odvez. oblig.	87	"	20	"
Dunava reg. srečke 5%	104	"	—	"
Zemlj. obč. avstr. 4½% zlati zast. listi	114	"	—	"
Prior. oblig. Elizabetine zapad. železnice	119	"	75	"
Prior. oblig. Ferdinandove sev. železnice	99	"	60	"
Kreditne srečke	106	"	—	"
Rudolfove srečke	100	gld.	177	"
Akcie anglo-avstr. banke	120	"	121	"
Tramway-društ. velj. 170 gld. a. v.	223	"	—	"

Poslano.

P. n. naročnikom trboveljskega premoga!

Da-si je mnenje **povsem napačno**, da bi bil g. Viljem Schiffer še vedno zastopnik trboveljske družbe za premogokop, — vendar nahaja se še tu pa tem mej občinstvom; tako krivo mnenje ohraniti si, trudi se pa omenjeni bivši zastopniki tudi sam, prisvojujoč ter nadavajoč si tudi nadalje lastnosti in naslove, do katerih **nikakor** opravičen biti ne more in kateri mu **zlasti odstoj** ne pristojajo več: tako blisči ti v najlepšem svitu na bivšega zastopnika shrambi ali magacino za premog — še znotrim čelo nasproti noseč veličasten napis iz prošlih dnev: „Wilhelm Schiffer, Vetreter der Trifainer Kohlenwerks-Gesellschaft für Kran der Werke Trifai, Sagor und Hrastnigg“ — in bivši g. zastopnik se, kakor se čini, niti dosta ne zmeni za to, da mu **v istini ter po pravu nikakor ne pristoja**, nadaljevati svojo trgovino pod navedeno krinko povsem krivičnega naslova! — Zbog tach odnošajev ter v očigled takim nameram primorani smo podpisani **Ijubljanski založniki in prodajaleci premoga občeno mnenje boljše poučiti** ter v to svrhu tu **javno** izreči: „da g. Viljem Schiffer nič več zastopnik trboveljske družbe za premogokop, ker je ona ista družba z **dнем 1. julija 1882** 1. opustila ter **popolnem** odpravila nje posebni zastop za Kranjsko, in da omenjeni **bivši** zastopnik tedaj **tudi ni kratko ni malo opravilen ni**, nadaveti si gori navedene lastnosti in naslove — kateri pa sicer v svoji popolnej krivičnosti povsem jasno jedino le na to merijo, s tem **slepti občeno javno mnenje**; — kajti, kakor je iz prvo navedenih razlogov razvidno, **samo si odstoj** — in **bivši** zastopnik z nami vred — **vsi potpolnem jednaki glede zvezze z družbo**, vsem **jednako brez izjeme** pristeja nam pravo, naročati si **odstoj** premog **neposredno ali direktno** iz družbinih jam v **Trbovljah, Zagorji ali Hrastniku in omogočeno** je z bog te olajšave **nam vsem jednako** — baš tako, **kakor b'všemu** zastopniku g. Schifferju — tudi naročila **na cele** vagone za **originalno** ali **prvotno** ceno zvrševati in sploh tudi v vsakem drugem obziru glede naročil **sleheremu nuditi jeduake** prednosti in koristi, **kakersne bi bivši** zastopnik g. Schiffer **nuditi zamogel**.“ P. n. naročnike najuldudneje proseč, da izvolijo to našo objavo zapomniti si ter na nju blagovoljno ozirati se, priporočamo se z odličnim spoštovanjem

ljubljanski založniki in prodajalci premoga: (509)

A. Debevec s. r., J. Rozman s. r.,
Rimska cesta št. 17—19. Kolodvorske ulice št. 25.
H. Geltner s. r., G. Spinar s. r.,
Kolodvorske ulice št. 29. Konjuške ulice št. 1.

Brošura:

Gregorčičevim kritikom odgovor in pouk

je na prodaj pri

Janezu Giontiniju in v „Narodnej Tiskarni“. Cena 30 novcev.

Začetek kupcije.

Jemljem si čast naznanjati velečestitemu občinstvu, da sem pričel svoje

trgovino z jermenij in torbami,

prav trdno in dobro, po angleških, francoskih in dužajskih oblikah izdelanimi, in dovoljujem si, za prav mnoga naročila priporočati se velečestitemu občinstvu. Popravlja se točno in dobro.

Anton Košir,

(462—6) jermenar in torbar,
v Ljubljani, gledališke ulice štev. 6.

Zmožne železolijce in učence

vzprejme
železolivnica in železodelavnica G. Tönnies
v Ljubljani. (507—1)

Hiša na prodaj.

V Kurjej Vasi se prostovoljno proda hiša št. 24, s 3 sobami, živinskimi hlevom, šupo in vrtom. Natančneje se izve pri g.

Delaku,
Gruberjeve ulice št. 4.

(505—1)

Št. 529. (506—1)

Razglas.

Oddaje se **izdelovanje občinskega vodnjaka** v **Nabrežini**. Podjetniki, ki želijo prevzeti to delo, naj posljejo svoje oferte do **13. avgusta t. l.** podpisemu županstvu, pri katerem si lehko tudi ogledajo načrt izdelovanja. Delo je cenjeno na 1500 gld.

Županstvo v Nabrežini,

dné 3. avgusta 1882.

Župan: Caharija.

Zidana hiša

z jednjastro sob, kletjo i. dr., dvema vrtoma, 6 orali njiv in travnikov, pripravna za vsakatero kupčijo, **prodaje** se iz proste roke po nizkej ceni v **Samoboru**, 2 uri od Zagreba. — Več v Ljubljani pri **V. Hörmannu**, Sv Petra cesta št. 20 in v Zagrebu, Kapiteljski trg št. 23. (498—1)

ADOLF EBERL,

fabrikant oljnatih barv, laka in firneža.

Prodaja na debelo in drobno.

ZALOGA: (270—14)

V Ljubljani, na Marijinem trgu,
poleg Franciškanskega mostu.

Obče priznana kot jako izvrstno izdelana

podoba

dr. J. Bleiweisa vit. Trsteniškega,

je izšla. V originalu naslikal in v oljnato barvenem tisku izvrstno izvršila sta jo c. kr. dvorna tiskarna in artistični zavod g. Reisensteina na Dunaji.

Podoba

v oljnato barvenem tisku 63 cm. široka, 79 cm. visoka, nerazpeta gld. 3; na platnu razpeta v 10 cm. širokem baroque okviru gld. 6'50 in v 13 cm. širokem okviru gld. 8, dalje v velikosti 55—68 cm. z 10 cm. širokem baroque okviru gld. 5'80.

Čistega dohodka teh podob namenjena je polovica za „Narodni dom“ in za zidanje cerkve srca Jezusovega.

Z odličnim spoštovanjem

(308—11) **Fran Kolman,**
zaloga stekla in porcelana v Ljubljani.

Odprla se je gostilna.

Podpisani naznanja slav. p. n. občinstvu, da je odprla novo gostilno **pri savskem mostu** na mitnici pri Črnčah, kjer je tudi v nadstropji velik salon na razpolaganje; postregel bode z okusnimi jedili in dobro pičajo.

Priporoča se s spoštovanjem

(503—1) Miha Knez.

V. LOBENWEIN
fotografični atelier
v hotelu „pri slonu“.
Fotografira se vsak dan. (63—29)

500 zlatov

plačam onemu, kdor pri vporabljanji

Kothejeve zobne vode

I steklenica 35 kr., še kedaj čuti zobne bolečine ima iz ust duh.

J. G. Kothe,

umirov. dvorni založnik v Mödlingu

pri Dunaji, vila Kothe.

V Ljubljani dobi se jedino le pri lekarji **Jul. pl. Trnkočevski** in v vseh lekarnah, droguerijah, parfumerijah, prodajalnicah galanterijskih rečij itd. na Kranjskem.

Malinovec

prve vrste, iz najboljših štajerskih gorskih malfin, ki tudi prepirjetno diši, **1 kilo 80 kr.**, **½ kilo 40 kr.**, razpošilja

lekarna „pri samorogu“,
v Ljubljani, Mestni trg št. 4. (498—2)

Salicilna ustna voda,

aromatična, vpliva **oživljajoče**, **zapreči pokončanje** zob in odpravi **slab duh** iz ust. I steklenica 50 kr.

Salicilni zobni prašek,

splošno priljubljen, vpliva **zelo oživljajoče** in na pravi zobe **blesteče bele**, á 30 kr.

! Najnovejše spričalo. !

Vaše blagorodje!

Mnogo let vporabljam Vašo **salicilno ustno vodo** in **salicilni zobni prašek** z izvrstnim vspehom in priporočati ja morem vsakemu najtopleje. Pošljite zopet od vsakega 3 steklenice.

Spoštovanjem

(466—3) Anton Slama, župnik.

Vsa navedena sredstva ima **vedno frišna** v zalogi in jih razpošilja proti poštnemu povzetju

lekarna „pri samorogu“,
v Ljubljani, Mestni trg št. 4.

Važno za kmetovalce!

Marsikateremu gotovo v veliko olajšavo prodajajo se tudi **na obroke** po prav ugodnih pogojih **dobro znane**

Lanz-ove ročne mlatilnice, slamoreznic itd.,

katerih se je v malo letih izdelalo in razpečalo **ogromno število 98 tisoč komadov**, kar je gotovo najboljše spričevalo in priporočilo. — Tedaj na noge! Združite se po dva ali več skupaj in ne zamudite ugodne prilike, kajti korist glede dela in časa je tolika, da se kupljeni stroj prav kmalu sam izplača.

Pojasnila in ilustrovane cenike brezplačno razpošilja

zastopništvo in zaloga pri A. Debevcu

v Ljubljani, Rimska cesta št. 19. (448—9)



Prah zoper insekte

iz divjih, še zaprtih cvetov Chrysanthemuma, najboljši in najgotovejši priponoček, pregnati stenice, bolhe, šurke, muhe